

# DIN EN 15273-2:2014-09 (E)

## Railway applications - Gauges - Part 2: Rolling stock gauge

---

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
Foreword .....		8
Introduction .....		15
1	Scope .....	16
2	Normative references .....	16
3	Terms and definitions .....	16
4	Symbols .....	17
5	Common requirements .....	24
5.1	Static and kinematic gauges .....	24
5.1.1	Description of the calculation method .....	24
5.1.2	Vehicle classes .....	24
5.1.3	Applicability of static and kinematic gauges depending on running gear of the vehicle ...	25
5.1.4	Limitations for the use of static gauges .....	26
5.1.5	Requirements for use of kinematic gauges .....	26
5.1.6	Dimensional tolerances on vehicles .....	27
5.2	Dynamic methods .....	27
5.2.1	General principles .....	27
5.2.2	Dynamic method based on a reference profile .....	27
Annexe A (normative) Gauge G1 .....		29
A.1	General .....	29
A.1.1	Bogie classes .....	29
A.1.2	Rail-wheel adhesion coefficient .....	29
A.1.3	Minimum horizontal curve radius .....	29
A.2	Static gauge G1 .....	30
A.2.1	Reference profiles for the lateral parts and upper parts .....	30
A.2.2	Reference profiles of the lower part of static gauge G1 .....	31
A.2.3	Associated rules for static gauge G1 .....	32
A.2.4	Reduction formulae .....	33
A.3	Kinematic gauge G1 .....	34
A.3.1	General .....	34
A.3.2	Reference profiles of the upperparts of gauge G1 .....	35
A.3.3	Reference profiles of the lower part of kinematic gauge G1 .....	35
A.3.4	Determination of the vehicle heights .....	38
A.3.5	Contact ramps .....	51
A.3.6	Use of shunting devices on curved tracks .....	53
A.3.7	Conditions for embarkation onto ferries .....	54
A.3.8	Taking account of the transverse displacements of vehicles .....	55
A.3.9	Formulae .....	56
A.3.10	Reduction formulae applicable to wagons (dimensions in metres) .....	63
A.3.11	Formulae to be applied for bogies and associated parts .....	64
A.3.12	Verification of gauge of pantographs and non-insulated live parts on vehicle roof .....	65
A.3.13	Pantograph gauge verification for tilting body vehicles or running with $IP > IC$ .....	70
A.3.14	Specific rules for doors in the open position and movable steps in the exit position .....	74
A.3.15	Position of steps .....	74
A.3.16	Tilting vehicles .....	75

A.4	Track operation position of the vehicles: angular displacement coefficient (A)	84
Annexe B (normative) Gauges GA, GB, GC		89
B.1	Common elements with gauge G1	89
B.2	Static gauges GA, GB, and GC (loading gauges)	89
B.2.1	Upper part reference profiles	90
B.2.2	Reduction calculation formulae for static gauges GA and GB	90
B.2.3	Reduction calculation formulae for static gauges GC	91
B.3	Kinematic gauges GA, GB, and GC	91
B.3.1	Upper part reference profiles	92
B.3.2	Reference profiles for lower parts	92
B.3.3	Formulae for traction units (except motor coaches)	92
B.3.4	Formulae for motor coaches	95
B.3.5	Formulae for coaches and vans	97
B.3.6	Formulae for wagons	99
Annexe C (normative) Gauges GB1, GB2		102
C.1	Static gauges GB1 and GB2	102
C.1.1	Reference profile of static gauge GB1	102
C.1.2	Kinematic gauges GB1 and GB2	104
Annexe D (normative) Kinematic gauge GI3		106
D.1	Reference profile GI3	106
D.2	Associated rules for the kinematic reference profile to determine the maximum vehicle profile	107
D.2.1	Traction units (except motor coaches)	107
D.2.2	Motor coaches	109
D.2.3	Coaches and vans	110
D.2.4	Wagons	112
Annexe E (normative) Gauge G2		115
E.1	Static gauge G2	115
E.1.1	Reference profile for static gauge G2	115
E.1.2	Reference profile of kinematic gauge G2	116
Annexe F (normative) Finnish gauge FIN1		117
F.1	General	117
F.2	Associated rules	117
F.2.1	Vertical position of the vehicle	117
F.2.2	Lower parts of the rolling stock	117
F.2.3	Rolling stock parts close to the wheel flanges	117
F.2.4	Rolling stock width	118
F.2.5	Movable steps and access doors opening outwards for coaches and motor coaches	118
F.2.6	Pantographs and non-insulated roof-mounted parts	118
F.2.7	Rules and instructions	118
F.3	Reduction formulae	118
F.3.1	General rules	118
F.3.2	Reduction formulae	119
F.4	Reference profiles of gauge FIN1	120
F.5	Increase in the minimum height of the lower part of the rolling stock able to pass over marshalling humps and rail brakes	121
F.6	Increase in the minimum height of the lower part of the rolling stock unable to pass over marshalling humps and rail brakes	121
F.7	Passage over transitions and humps	122
F.7.1	Position of rail brakes and other shunting devices	122
F.7.2	Running over marshalling hump passing track	123
F.8	Gauge of the vehicle lower step	123

F.8.1	General .....	123
F.8.2	Requirements for the distance between the step and the platform in the transverse plane .....	124
F.8.3	Gauge check .....	124
F.9	Gauge of outwards opening doors and of folded down steps for coaches and motor coaches .....	124
F.9.1	General .....	124
F.9.2	Requirements for the distance between the door and the fixed equipment in the transverse plane .....	125
F.9.3	Gauge check .....	125
F.10	Pantographs and non-insulated parts .....	126
<b>Annexe G (normative) French gauge FR 3.3 .....</b>		<b>127</b>
G.1	General .....	127
G.2	Reference profile of kinematic gauge FR 3.3 .....	128
G.3	Reference kinematic profiles for lower parts .....	128
G.4	Associated rules for kinematic gauge FR 3.3 for determining the kinematic gauge .....	128
G.4.1	Vertical reductions .....	128
G.4.2	Transversal reductions for heights $h > 3,250$ m .....	129
G.4.3	Verification of gauge of pantographs and non-insulated live parts on vehicle roof .....	134
<b>Annexe H (normative) Belgian gauges BE1, BE2 and BE3 .....</b>		<b>135</b>
H.1	General .....	135
H.2	Associated rules .....	135
H.2.1	Rules for the lower parts .....	135
H.2.2	Upwards vertical displacements .....	135
H.2.3	Side doors in the open position .....	136
H.2.4	Movable step rules .....	136
H.2.5	Pantograph rules .....	136
H.3	Kinematic reference profiles for the upper parts .....	137
H.4	Reduction formulae .....	139
H.4.1	Reduction formulae for traction units .....	139
H.4.2	Reduction formulae for hauled vehicles .....	142
H.5	Kinematic gauge of the 3 kV and 25 kV pantograph in the collection position on the Belgian network .....	145
H.5.1	General principles .....	145
H.5.2	Verification of pantographs located between the end wheelsets or between the bogie centres (verification of stationary vehicle on a canted track) .....	145
H.5.3	Verification of pantographs located beyond the end wheelsets or beyond the bogie centres (verification in operation on an insufficiently canted track) .....	146
H.5.4	Pantographs in the lowered position .....	146
H.5.5	Other non-insulated roof-mounted parts .....	146
<b>Annexe I (normative) Portuguese gauges PTb, PTb+, PTc .....</b>		<b>148</b>
I.1	General .....	148
I.2	Kinematic reference profiles .....	149
I.3	Reference profiles for the lower part .....	152
I.4	Associated rules for PT gauges .....	153
I.4.1	Vertical displacements .....	153
I.4.2	Transverse displacements .....	153
I.4.3	Associated rules for the parts of height $h < 400$ mm above the running surface .....	153
I.4.4	Reduction formulae .....	154
I.5	Associated rules for pantographs and other roof-mounted parts .....	158
I.5.1	Reference profile for pantographs .....	158
I.5.2	Pantograph in collecting position .....	159
I.5.3	Pantograph in the lowered position and other roof-mounted parts .....	160
I.6	Associated rules for tilting body vehicles .....	160
I.6.1	Quasi-static displacements ( $z_p$ ) .....	160
I.6.2	Calculation of the reductions .....	161

I.6.3	Requirement for adjusting the tilting system for vehicles fitted with active systems .....	162
I.6.4	Limits related to the speed of tilting body vehicles .....	163
<b>Annexe J (normative) Swedish gauges SEa and SEc .....</b>		<b>164</b>
J.1	Swedish dynamic gauges SEa and SEc: General .....	164
J.2	Reference profiles .....	165
J.3	Reference profile of gauge SEa .....	165
J.4	Reference profile for lower part of gauges SEa and SEc .....	166
J.5	Pantograph reference profile for gauge SEa .....	166
J.6	Dynamic reference profile SEc .....	167
J.6.1	Reference profile for parts below 0,15 m of gauge SEc .....	167
J.6.2	Reference profile for pantograph for gauge SEc .....	168
J.7	Methodology for calculating movements by means of geometric formulae .....	168
J.7.1	Curves in the horizontal plane .....	169
J.7.2	Straight track .....	171
J.7.3	Vertical curves, calculation of upper parts .....	172
J.7.4	Calculation of the lower parts .....	173
J.7.5	Marshalling humps .....	174
J.7.6	Ferry ramps .....	174
J.7.7	Pantograph .....	175
J.7.8	Swept envelope .....	175
J.8	Methodology for calculating movements by simulation .....	176
J.8.1	Modelling and simulations .....	178
J.8.2	Parameters to be considered in the simulations .....	178
J.8.3	Cases of simulation .....	179
J.8.4	Horizontal curves .....	179
J.8.5	Straight track .....	179
J.8.6	Running over points .....	180
J.8.7	Track parameters .....	180
J.8.8	Calculation parameters .....	180
J.8.9	Statistical post-processing .....	181
J.8.10	Geometric overthrow in a horizontal curve .....	181
J.8.11	Vertical geometric movement towards the upper part of the profile .....	182
J.8.12	Vertical geometric movement towards the lower part of the profile .....	182
J.8.13	Marshalling humps .....	183
J.8.14	Ferry ramps .....	184
J.8.15	Pantographs .....	184
J.8.16	Swept envelope .....	185
J.9	Checking relative to the permitted reference profile .....	185
J.10	Dynamic gauging method: verification .....	185
J.10.1	Verification by simulation .....	186
J.10.2	Verification by static testing .....	186
J.10.3	Verification by on-line running tests .....	187
J.10.4	(Informative) Dynamic gauge: Irregularities .....	187
J.11	(Informative) Two-dimensional statistical post processing .....	188
J.12	(Informative) Input data catalogue .....	189
<b>Annexe K (normative) Static gauges OSJD .....</b>		<b>191</b>
K.1	Static reference profiles of the upper parts (for rolling stock) .....	191
K.2	Associated rules .....	193
K.2.1	Additional overthrows for h 3,220 m .....	193
K.2.2	Reduction formulae .....	193
K.3	Determination of the allowable vertical dimensions .....	195
K.4	Static reference profiles for the lower parts .....	196
<b>Annexe L (normative) German gauges DE1, DE2, DE3 .....</b>		<b>198</b>
L.1	Gauge DE1 .....	198
L.1.1	Kinematic reference profile .....	198
L.1.2	Associated rules .....	199

L.2	Kinematic gauge DE2 .....	200
L.2.1	Kinematic reference profile .....	200
L.2.2	Associated rules .....	201
L.3	Kinematic gauge DE3 .....	202
L.3.1	Kinematic reference profile .....	202
L.3.2	Associated rules .....	202
L.4	Absolute gauging of pantographs .....	203
L.4.1	General .....	203
L.4.2	Associated rules .....	203
L.4.3	Contact wire .....	205
L.4.4	Responsibility for input data .....	205
<b>Annexe M (normative) Netherlands gauges NL1 and NL2 .....</b>		<b>208</b>
M.1	Reference profiles of kinematic gauges NL1 and NL2 .....	208
M.2	Associated rules .....	209
<b>Annexe N (informative) UK gauging methods .....</b>		<b>210</b>
N.1	General .....	210
N.1.1	Gauge types .....	210
N.1.2	Maintenance .....	210
N.1.3	Tolerances .....	210
N.1.4	Multiple operation .....	210
N.1.5	Configuration .....	210
N.1.6	Reference axes .....	211
N.1.7	Vehicle data .....	211
N.2	Static gauging .....	211
N.2.1	Principles .....	211
N.2.2	Vehicle geometry .....	212
N.2.3	Suspension displacements .....	213
N.3	Dynamic gauging .....	214
N.3.1	Principles .....	214
N.3.2	Geometric gauging .....	214
N.3.3	Absolute gauging .....	216
N.3.4	Comparative gauging .....	218
N.3.5	Vehicle shape and size .....	221
N.3.6	Range of operating conditions .....	222
N.3.7	Suspension movements .....	225
N.3.8	Calculating swept envelopes .....	225
N.3.9	Dynamic reference profiles .....	232
N.3.10	Assessing the vehicle .....	235
N.4	UK geometric gauges .....	236
<b>Annexe O (informative) Recommended practice for dynamic gauging .....</b>		<b>237</b>
O.1	Vehicle models .....	237
O.1.1	Principles .....	237
O.1.2	Vehicle conditions .....	237
O.1.3	Masses .....	237
O.1.4	Suspension modelling .....	238
O.1.5	Stiffness .....	238
O.1.6	Dampers .....	238
O.1.7	Air springs .....	238
O.1.8	Swing links .....	239
O.1.9	Friction .....	239
O.1.10	Active devices .....	239
O.1.11	Inter-vehicle connections .....	239
O.1.12	Suspension component tolerances .....	240
O.1.13	Suspension maintenance allowances .....	240
O.1.14	Suspension failure modes .....	240
O.1.15	Vehicle modelling accuracy .....	240

O.2	Validation of vehicle modelling .....	240
O.2.1	General notes on validation tests .....	240
O.2.2	Simulation model .....	242
O.2.3	Matching accuracy .....	243
O.2.4	Weighbridge test .....	243
O.2.5	Bogie rotation test .....	244
O.2.6	Sway test .....	244
O.2.7	Dynamic ride test .....	245
O.3	Simulation method .....	246
O.3.1	Principles .....	246
O.3.2	Dynamic analysis .....	246
O.3.3	Track data .....	247
O.3.4	Cant, speed and curve radius: general cases .....	247
O.3.5	Cant, speed and curve radius: specific cases .....	248
O.3.6	Application of cant and curve radius .....	248
O.3.7	Side wind loads .....	248
O.3.8	Transient outputs .....	248
O.3.9	Curving analysis .....	251
O.4	Example of a virtual route .....	252
O.5	Example of a drawing showing vehicle size and shape .....	255
O.6	Presentation of swept envelope data .....	256
O.6.1	Presentation of results .....	256
O.6.2	Heading format .....	256
O.6.3	Transient results matrix .....	257
O.6.4	Curving results matrix .....	258
<b>Annexe P (normative) Spanish gauges GHE16, GEA16, GEB16, GEC16, GEC14, GEE10 and GED10</b>		<b>259</b>
P.1	General .....	259
P.2	Static gauges GHE16, GEA16, GEB16, GEC16, GEE10 and GED10 .....	260
P.2.1	Reference profiles for static gauges .....	260
P.2.2	Associated rules .....	268
P.3	Kinematic gauges GHE16, GEA16, GEB16, GEC16, GEC14, GEE10 and GED10 .....	271
P.3.1	Reference profiles for kinematic gauges .....	271
P.3.2	Associated rules .....	280
<b>Annexe Q (normative) Vehicle widening depending on the available spaces of the infrastructure ..</b>		<b>298</b>
<b>Annexe R (normative) Static and kinematic gauges: list of documents for a vehicle gauge conformance certification .....</b>		<b>299</b>
R.1	General .....	299
R.2	List of documents to be produced for design control .....	299
R.3	List of documents to be taken into account to verify conformity to the gauge .....	299
<b>Annexe S (informative) A-deviations .....</b>		<b>301</b>
<b>Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2008/57/EC .....</b>		<b>303</b>
<b>Bibliography .....</b>		<b>309</b>